



DE

GB

# Tufjord

Art.Nr. 80110 / 80111 / 80112 / 80150 / 80151 / 80152

# Campinglampe Tufjord

80110 (weiß)

80111 (schwarz)

80112 (holz)

80150 2-er Set

80151 2-er Set

80152 2-er Set

## SICHERHEITSHINWEISE

- Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung vollständig durch, bevor Sie das Produkt verwenden und bewahren Sie sie für eine spätere Verwendung auf.
- Kinder sollten bei der Benutzung jederzeit beaufsichtigt werden.
- Zerlegen oder modifizieren Sie das Produkt nicht eigenmächtig.
- Benutzen Sie das Produkt nicht bei starkem Regen oder Temperaturen unter -10°C oder über +50°C.
- Wir empfehlen, die wiederaufladbare Batterie spätestens alle 3 Monate einmal vollständig zu entladen und wieder aufzuladen, um die Lebensdauer zu verlängern.
- Verwenden Sie ausschließlich das im Lieferumfang enthaltene Kabel zum Aufladen der Lampe.

Ladezeit:	ca. 2,5 Stunden, über USB-Kabel
Betriebszeit:	ca. 10 – 24 Stunden, je nach Stufe (Helligkeit)
Farbtemperatur:	3000K Warmweiß

## Benutzung

**Laden:** Im Haken integriert befindet sich ein USB-C-Anschluss zum Aufladen der Lampe. Laden Sie die Lampe vor dem ersten Gebrauch vollständig mit dem im Lieferumfang enthaltenen USB-Ladekabel auf. Die Lampe sollte während des Ladevorgangs ausgeschaltet bleiben.

**Einschalten:** Beim 1. Drücken der Ein-/Aus-Taste wird die Lampe eingeschaltet (höchste Stufe).

**Dimmen:** Beim 2. Drücken der Ein-/Aus-Taste wird die Lampe auf die mittlere Stufe gedimmt und beim 3. Drücken auf die niedrigste Stufe.

**Ausschalten:** Beim 4. Drücken der Ein-/Aus-Taste wird die Lampe ausgeschaltet.

## Technische Daten

LED-Leistung:	2 W
Lichtstrom:	180 – 200 Lumen
Batteriekapazität:	1 × 2000 mAh
Eingang:	USB-C
Schutzklasse:	IPX3
Material:	ABS, TPR
Farben:	weiß, schwarz, holz
Abmessungen:	ca. ø 10,5 × 26,5 cm
Nettogewicht:	ca. 170 g

**Hinweise:**

- Akkus gehören nicht in Kinderhände. Lassen Sie nie Akkus offen herumliegen, es besteht die Gefahr, dass sie von Kindern oder Haustieren verschluckt werden.
- Akkus dürfen niemals kurzgeschlossen, zerlegt oder ins Feuer geworfen werden. Es besteht Explosionsgefahr.
- Auslaufende oder beschädigte Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Benutzen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzschuhe.
- Beim Akku-Wechsel ausschließlich baugleiche Akkus verwenden! Es dürfen auf keinen Fall Batterien eingesetzt werden, da diese nicht aufladbar sind.
- Achten Sie beim Einlegen auf die richtige Polung.
- Bei längerem Nichtgebrauch (z. B. Lagerung) entnehmen Sie die eingelegten Akkus, um Schäden durch auslaufende Akkus zu vermeiden.

**Hinweise zum Umweltschutz**

Das Symbol des durchgestrichenen Mülleimers auf Batterien oder Akkumulatoren besagt, dass diese am Ende ihrer Lebensdauer nicht im Hausmüll entsorgt werden dürfen. Sofern Batterien oder Akkumulatoren Quecksilber (Hg), Cadmium (Cd) oder Blei (Pb) enthalten, finden Sie das jeweilige chemische Zeichen unterhalb des Symbols des durchgestrichenen Mülleimers. Sie sind gesetzlich verpflichtet, alte Batterien und Akkumulatoren nach Gebrauch zurückzugeben. Sie können dies kostenfrei im Handelsgeschäft oder bei einer anderen Sammelstelle in Ihrer Nähe tun. Adressen geeigneter Sammelstellen können Sie von Ihrer Stadt- oder Kommunalverwaltung erhalten. Batterien können Stoffe enthalten, die schädlich für die Umwelt und die menschliche Gesundheit sind. Besondere Vorsicht ist aufgrund der besonderen Risiken beim Umgang mit lithiumhaltigen Batterien geboten. Durch die getrennte Sammlung und Verwertung von alten Batterien und Akkumulatoren sollen negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit vermieden werden. Bitte vermeiden Sie die Entstehung von Abfällen aus alten Batterien soweit wie möglich, z. B. indem Sie Batterien mit längerer Lebensdauer oder aufladbare Batterien bevorzugen. Bitte vermeiden Sie die Vermüllung des öffentlichen Raums, indem Sie Batterien oder batteriehaltige Elektro- und Elektronikgeräte nicht achtlos liegenlassen. Bitte prüfen Sie Möglichkeiten, eine Batterie anstatt der Entsorgung einer Wiederverwendung zuzuführen, beispielsweise durch die Rekonditionierung oder die Instandsetzung der Batterie.

**GARANTIEBEDINGUNGEN**

Es gelten die gesetzlichen Garantiebestimmungen. Bei Sach- und Personenschäden, die durch Nichtbeachtung dieser Gebrauchsanweisung bzw. unsachgemäße Handhabung verursacht werden, übernehmen wir keine Haftung. In solchen Fällen erlischt jeglicher Garantieanspruch. Im Zuge ständiger Produktverbesserungen behalten wir uns technische und gestalterische Änderungen vor.

**Kundenservice:**

service@skandika.de

**Vertrieb und Service durch:**

MAX Trader GmbH,  
 Wilhelm-Beckmann-Straße 19,  
 45307 Essen, Deutschland

# Camping Lamp Tufjord

80110 (white)

80111 (black)

80112 (wood)

80150 Set of 2 pcs.

80151 Set of 2 pcs.

80152 Set of 2 pcs.

## SAFETY INSTRUCTIONS

- Read these instructions for use completely before using the product and keep them for future reference.
- Children should be supervised at all times when using the product.
- Do not disassemble or modify the product on your own.
- Do not use the product in heavy rain or temperatures below -10°C or above +50°C.
- We recommend fully discharging and recharging the rechargeable battery at least once every 3 months to prolong its life.
- Only use the cable included to charge the lamp.

Charging time: approx. 2.5 hours, via USB cable

Operating time: approx. 10 - 24 hours, depending on brightness level

Colour temperature: 3000K Warm White

## Use

**Charging:** Integrated in the hook is a USB-C port for charging the lamp with the USB charging cable included in the delivery. Fully charge the lamp before first use. The lamp should remain switched off during charging.

**Switching on:** Press the on/off button once to switch the lamp on (highest brightness level).

**Dimming:** Press the on/off button a 2nd time to dim the lamp to the middle level and a 3rd time to dim the lamp to the lowest level.

**Switching off:** Press the on/off button a 4th time to switch the lamp off.

## Technical data

LED power: 2 W

Luminous flux: 180 - 200 lumen

Battery capacity: 1 × 2000 mAh

Input: USB-C

Protection class: IPX3

Material: ABS, TPR

Colours: white, black, wood

Dimensions: approx.  $\varnothing$  10.5 × 26.5 cm

Net weight: approx. 170 g

**Notes:**

- Batteries do not belong in the hands of children. Never leave batteries lying around openly, as there is a risk of them being swallowed by children or pets.
- Batteries must never be short-circuited, disassembled or thrown into a fire. There is a risk of explosion.
- Leaking or damaged batteries can cause burns if they come into contact with the skin. In this case, use suitable protective gloves.
- When changing batteries, only use batteries of the same type! Non-rechargeable batteries must never be used.
- Make sure that the polarity is correct when inserting the batteries.
- If the batteries are not used for a longer period of time (e.g. during storage), remove them to avoid damage caused by leaking batteries.

**Environmental protection**

The symbol of the crossed-out dustbin on batteries or accumulators indicates that they must not be disposed of in household waste at the end of their life. If batteries or accumulators contain mercury (Hg), cadmium (Cd) or lead (Pb), you will find the respective chemical symbol below the symbol of the crossed-out dustbin. You are legally obliged to return old batteries and accumulators after use. You can do this free of charge at a retail outlet or at another collection point near you. You can obtain addresses of suitable collection points from your city or local government. Batteries may contain substances that are harmful to the environment and human health. Particular care should be taken when handling batteries containing lithium because of the special risks involved. The separate collection and recycling of old batteries and accumulators is intended to avoid negative impacts on the environment and human health. Please avoid the generation of waste from old batteries as far as possible, e.g. by giving preference to batteries with a longer life or rechargeable batteries.

Please avoid littering public spaces by not carelessly leaving batteries or electrical and electronic equipment containing batteries. Please consider ways to reuse a battery instead of disposing of it, for example by reconditioning or repairing the battery.

**WARRANTY CONDITIONS**

The statutory warranty conditions stipulated by law in your country apply. We accept no liability for damage to property or personal injury caused by failure to observe these instructions for use or by improper handling. In such cases, all warranty claims are void. In the course of continuous product improvements, we reserve the right to make technical and design changes.

**Customer service:**

service@skandika.de

**Sales and service by:**

MAX Trader GmbH,  
Wilhelm-Beckmann-Straße 19,  
45307 Essen, Germany



**Vertrieb & Service durch /  
Sales & Service by**

MAX Trader GmbH  
Wilhelm-Beckmann-Straße 19  
45307 Essen  
Deutschland / Germany

